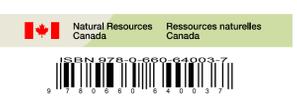


- Road: hard surface, more than 2 lanes; toll gate; service centre
- Road: revêtement dur, plus de 2 voies; péage; centre de service
- Road: hard surface, 2 lanes; less than 2 lanes; snowplough
- Road: revêtement dur, 2 voies; moins de 2 voies; paraplanche
- Road: hard surface, street, concrete bridge; lane or stabilized surface; street
- Road: revêtement dur, rue; pont de canalisation; de gravier; aggloméré, rue
- Road: loose or stabilized surface, all season, 2 lanes or more; less than 2 lanes
- Road: de gravier; aggloméré, toute saison, 2 voies ou plus; moins de 2 voies
- Road: loose surface, dry weather; vehicle track or winter road; trail; portage
- Road: de gravier, temps sec; chemin de terre ou d'hiver; sentier; portage
- Highway interchange; highway route number; built-up area
- Changier; numéro de route; agglomération
- Railway, single track; railway station; bridge; trestle; multiple tracks
- Chemin de fer, voie unique; gare; pont; planqué; tournaire; voies multiples
- Railway, abandoned; railway yard
- Chemin de fer, abandonné; gare de triage
- Rapid transit: rail, road, footbridge
- Transport rapide : voie ferrée, route, passerelle
- Caisson; covered bridge; tunnel; bridge; movable bridge
- Chaussée; pont couvert; tunnel; pont, pont mobile
- Boundary: international; boundary monument
- Limite : internationale; repère d'arpentage
- Boundary: Provincial and Territorial
- Limite : Provinciale et territoriale
- Boundary: administrative, recreational
- Limite : administrative; récréative
- Boundary: geographic; unsurveyed geographic; small Indian reserve
- Limite : géographique; géométrique non arpentée; petite réserve indienne
- Wall; fence
- Mur/clôture
- Power transmission line; multiple lines; submarine cable
- Ligne de transport d'énergie; lignes multiples; câble sous-marin
- Pipeline: oil, natural gas; control valve; multi-use; underground
- Pipeline : pétrole; gaz naturel; valve de contrôle; multi-utilisateur; souterrain
- Mine; pit; sand; gravel; clay; quarry
- Mine; banc; sable; gravier; argile; carrière
- Airport/airfield; active, condition unknown; heliport
- Aéroport/aérodrome; actif; condition inconnue; hélicoptère
- Industrial building; chimney; industrial, flare stack; burner; lumberyard
- Bâtiment industriel; cheminée; industrielle; tourche; brûleur; parc à bois déblais
- Oil tank; water tank
- Reservoir de pétrole; réservoir d'eau
- Ski; gran elevator; clearance tower; satellite tracking station
- Ski; élévateur à grains; tour de dégagement; station de poursuite de satellite
- Electric facility; oil or natural gas facility; wind-operated device
- Installation électrique; installation pétrolière ou gazière; éolienne
- Tower; communication, radio antenna; radio telescope; fire control
- Tour : communication, antenne radio; radiotélescope; feu, contrôle
- Domestic water; liquid waste; industrial solid deposit
- Eau domestique; déchet liquide; dépôt de solide industriel
- Sportplex; arena; community centre
- Centre sportif; arène; centre communautaire
- Lookout; historic site; zoo
- Bâtiment; site historique; zoo
- Trail; course; campground; ruins
- Traverse de golf; terrain de camping; ruines
- Ski lift; sports track
- Remonte-pente; piste de course
- Building(s); building(s), religious, educational; cabin
- Bâtiment(s); bâtiment(s); religieux; d'enseignement; cabane
- Hospital; medical centre; senior citizens home; lodging
- Hôpital; centre médical; résidence pour personnes âgées; gîte
- City hall; Parliament Building; municipal hall
- Hôtel de ville; édifice du Parlement; salle municipale
- Customs post; ranger warden station; cemetery
- Post de douane; poste de garde forestier (poste de garde de parc); cimetière
- Court house; penal institution
- Palais de justice; établissement pénitentiaire
- Fire station; police station; armory
- Caserne de pompes; poste de police; magasin militaire
- Waterbody/shoreline; watercourse; disappearing stream
- Plan d'eau/lac; cours d'eau; ruisseau; cours d'eau disparu
- Navigation light; ferry; cable or abandoned bridge pier
- Feu de navigation; traversier; caisson ou pilier de pont abandonné
- Coast guard station; seaplane base; active, condition unknown; marina
- Station de la garde côtière; hydrobase; actif; condition inconnue; marina
- Fish ladder; dam; small, large; camping road
- Échelle à poissons; barrage; petit, grand; ponton; sentier sans route
- Dyke/levee; boat ramp; wharf; pier or dock; lock; breakwater
- Digue/mur de protection; rampe de chargement; quai; jetée; pal; brèche-lames
- Slip; drydock; ford; small island; navigational beacon
- Calée; cale sèche; quai; îlot; balise de navigation
- Navigable canal; lock; ditch; conduit; irrigation canal; spring
- Canal navigable; éclusé; fossé; canalisation; canal d'irrigation; source
- Reservoir; underground reservoir; fall dam
- Réservoir; réservoir souterrain; vannes dans l'eau
- Alluvium; dry river bed; sand in water; foreshore flats
- Alluvion; lit de rivière à sec; sable dans l'eau; rivieras
- Rapids; falls (height)
- Rapides; chutes (hauteur)
- Rocky ridge; wet rocks in water; exposed diplock
- Banc rocheux; rochers dans l'eau; épave émergée
- Moraine; glacial debris; permanent snow and ice
- Moraine; débris glaciaires; neige et glace permanentes
- Marsh; swamp; marsh in water; string bog
- Marais; marécage; marais dans l'eau; tourbière réticulée
- Tundra ponds; tundra polygons; peat bog
- Étang de tourbe; polygones de tourbe; tourbière à palte
- Sand; cedar; pingo; wooded area
- Sable; écorce; pingo; région boisée
- Contour; index; intermediate; approximate
- Coube de niveau : maîtresse; intermédiaire; approximative
- Depression contour; spot elevation; cairn
- Coube de coteau; point cote; cairn

12-H/4 SCALE 1:50 000 EDITION 04
PASADENA
 Newfoundland and Labrador
 Terre-Neuve-et-Labrador



PASADENA
 Newfoundland and Labrador
 Terre-Neuve-et-Labrador

Produced on January 05, 2010, by the Centre for Topographic Information, Natural Resources Canada.
 Établi le 5 janvier 2010, par le Centre d'information topographique, Ressources naturelles Canada.

The paper copy of this map meets the print quality standards of Natural Resources Canada when it bears a Certified Map Printer holographic label.
 La copie papier de cette carte respecte les normes de qualité d'impression de Ressources naturelles Canada quand elle porte l'étiquette holographique de l'imprimeur de cartes accrédité.

Map content validity dates
 • Road network, 1986 - 2009
 • Hydrographic network, 1986 - 2002
 • Vegetation, 1986
 • Buildings, 1986
 • Boundaries, 2004 - 2009
 • Toponymy, 2004 - 2008

Dates de validité du contenu de la carte
 • Réseau routier, 1986 - 2009
 • Réseau hydrographique, 1986 - 2002
 • Végétation, 1986
 • Bâtiments, 1986
 • Limites, 2004 - 2009
 • Toponymie, 2004 - 2008

Detailed metadata can be found at: <http://GeoGratis.gc.ca>
 Consultez les métadonnées détaillées sur: <http://GeoGratis.gc.ca>

For corrections, additions or comments concerning the content of this map, please contact Natural Resources Canada at: <http://maps@NRCan.gc.ca>
 Pour toutes corrections, ajouts ou commentaires concernant le contenu de cette carte, veuillez contacter Ressources naturelles Canada au: <http://maps@NRCan.gc.ca>

Visit our Web site: <http://maps.NRCan.gc.ca>
 Consultez le site Web: <http://maps.NRCan.gc.ca>

© 2010, Her Majesty the Queen in Right of Canada.
 © 2010, Sa Majesté la Reine du chef du Canada.

This map is not to be used for air or marine navigation.
Cette carte ne doit pas être utilisée pour la navigation aérienne ou maritime.

1 centimetre on the map represents 500 metres on the ground
 Échelle: 1 cm sur la carte représente 500 mètres sur le sol
 Elevations in metres above Mean Sea Level
 Altitudes en mètres au-dessus du niveau moyen de la mer

Scale 1:50 000 Échelle

Use diagram only to obtain numeric values
 Utilisez le diagramme uniquement pour obtenir les valeurs numériques
 Approximate Mean Declination 2010
 Déclinaison moyenne approximative au centre de la carte en 2010
 Annual change decreasing 12.2"
 Variation annuelle décroissante 12.2"

100 000 metre Square Identification
 Identification du carré de 100 000 mètres

Transverse Mercator Projection
 Projection transverse de Mercator
 North American Datum 1983
 Système de référence nord-américain 1983

1000 metre Universal Transverse Mercator Grid
 Grille de coordonnées universelles transverse de Mercator de 1000 mètres

Grid Zone Designation
 Désignation de la zone du quadrillage

A Subgrid can be found at: <http://maps.NRCan.gc.ca/topo101>
 Consultez le tableau sur la manière d'indiquer la position à partir de la grille UTM sur: <http://cartes.NRCan.gc.ca/topo101/>

Printed map / Carte imprimée
 Cat. no. / No. de cat.
 M116-2/072004
 ISBN 978-0-662-06207-3

Digital map / Carte numérique
 Cat. no. / No. de cat.
 M116-2/072004-F01
 ISBN 978-0-662-06207-3